



# פרשת שלח-לך

Parashat Shelach-Lecha  
Bamidbar (Numbers) 13:1-15:41

## ראשון

1st Aliyah - Avraham (Chesed)

13 וַיְדַבֵּר יְהוָה אֶל־מֹשֶׁה לֵאמֹר: 2 שְׁלַח־לְךָ אַנְשִׁים  
וַיִּתְּרוּ אֶת־אֶרֶץ כְּנָעַן אֲשֶׁר־אָנִי נֹתֵן לְבְנֵי יִשְׂרָאֵל אִישׁ  
אֶחָד אִישׁ אֶחָד לְמִטָּה אַבְתִּיּוֹ תִּשְׁלְחוּ כָּל נְשִׂיא בְהֵם:  
3 וַיִּשְׁלַח אֹתָם מֹשֶׁה מִמִּדְבַּר פָּאָרָן עַל־פִּי יְהוָה כָּל־  
אַנְשִׁים רָאשֵׁי בְנֵי־יִשְׂרָאֵל הֵמָּה: 4 וְאֵלֶּה שְׁמוֹתֵם לְמִטָּה  
רְאוּבֵן שִׁמּוֹעַ בֶּן־זְכוּר: 5 לְמִטָּה שְׁמַעוֹן שִׁפְט בֶּן־חֹרִי:  
6 לְמִטָּה יְהוּדָה כָּלֵב בֶּן־יִפְנָה: 7 לְמִטָּה יִשְׁשָׁכָר יִגָּאֵל  
בֶּן־יֹוסֵף: 8 לְמִטָּה אֶפְרַיִם הוֹשֵׁעַ בֶּן־נוּן: 9 לְמִטָּה בְנִימֵן  
פִּלְטִי בֶן־רְפוּאָה: 10 לְמִטָּה זְבוּלֹן גַּדִּיאֵל בֶּן־סוּדִי:  
11 לְמִטָּה יוֹסֵף לְמִטָּה מְנַשֶּׁה גַּדִּי בֶן־סוּסִי: 12 לְמִטָּה דָן  
עַמִּיאֵל בֶּן־גַּמְלִי: 13 לְמִטָּה אֲשֶׁר סִתּוּר בֶּן־מִיכָאֵל:  
14 לְמִטָּה נַפְתָּלִי נַחֲבִי בֶן־וּפְסִי: 15 לְמִטָּה גָּד גְּאוּאֵל  
בֶּן־מָכִי: 16 אֵלֶּה שְׁמוֹת הָאֲנָשִׁים אֲשֶׁר־שְׁלַח מֹשֶׁה לַתּוֹר  
אֶת־הָאֶרֶץ וַיִּקְרָא מֹשֶׁה לְהוֹשִׁיעַ בֶּן־נוּן יְהוֹשֻׁעַ:  
17 וַיִּשְׁלַח אֹתָם מֹשֶׁה לַתּוֹר אֶת־אֶרֶץ כְּנָעַן וַיֹּאמֶר אֲלֵהֶם

עָלוּ זֶה בַּנֶּגֶב וְעֲלִיתֶם אֶת־הָהָר׃ 18 וּרְאִיתֶם אֶת־הָאָרֶץ  
 מֵהָהוּא וְאֶת־הָעָם הַיֹּשֵׁב עָלֶיהָ הַחֹזֵק הוּא הַרְפָּה הַמְעַט  
 הוּא אִם־רַב׃ 19 וּמֵהָ הָאָרֶץ אֲשֶׁר־הוּא יֹשֵׁב בָּהּ הַטּוֹבָה  
 הוּא אִם־רָעָה וּמֵהָ הָעָרִים אֲשֶׁר־הוּא יֹשֵׁב בָּהֶנָּה  
 הַבְּמַחֲנִים אִם בְּמִבְצָרִים׃ 20 וּמֵהָ הָאָרֶץ הַשְּׂמֵנָה הוּא  
 אִם־רְזָה הַיֹּשֵׁב בָּהּ עַץ אִם־אֵין וְהַתְּחֹזְקֹתָם וְלִקְחֹתָם  
 מִפְּרֵי הָאָרֶץ וְהַיְמִים יְמֵי בַּכּוֹרֵי עֲנָבִים׃

1. And Hashem spoke to Moses, saying, 2. Send men, that they may spy the land of Canaan, which I give to the people of Israel; of every tribe of their fathers shall you send a man, every one a leader among them. 3. And Moses by the commandment of Hashem sent them from the wilderness of Paran; all those men were chiefs of the people of Israel. 4. And these were their names; from the tribe of Reuben, Shammua the son of Zaccur. 5. From the tribe of Simeon, Shaphat the son of Hori. 6. From the tribe of Judah, Caleb the son of Jephunneh. 7. From the tribe of Issachar, Igal the son of Joseph. 8. From the tribe of Ephraim, Oshea the son of Nun. 9. From the tribe of Benjamin, Palti the son of Raphu. 10. From the tribe of Zebulun, Gadiel the son of Sodi. 11. From the tribe of Joseph, that is, from the tribe of Manasseh, Gadi the son of Susi. 12. From the tribe of Dan, Ammiel the son of Gemalli. 13. From the tribe of Asher, Sethur the son of Michael. 14. From the tribe of Naphtali, Nahbi the son of Vophsi. 15. From the tribe of Gad, Geuel the son of Machi. 16. These are the names of the men which Moses sent to spy out the land. And Moses called Oshea the son of Nun Joshua. 17. And Moses sent them to spy out the land of Canaan, and said to them, Go up this way southward, and go up into the mountain; 18. And see the land, what it is; and the people who live in it, whether they are strong or weak, few or many; 19. And what the land is that they live in, whether it is good or bad; and what cities they are that they live in, whether in tents, or in fortresses; 20. And what the land is, whether it is fat or lean, whether there is wood in it, or not. And be you of good courage, and bring of the fruit of the land. Now the time was the time of the first ripe grapes.

## שני

2nd Aliyah - Yitzchak (Gevurah)

21 וַיַּעֲלוּ וַיִּתְּרוּ אֶת־הָאָרֶץ מִמֶּדְבַּר־צֶן עַד־רְחֹב לְבָא  
 חֲמַת׃ 22 וַיַּעֲלוּ בַּנֶּגֶב וַיָּבֹאוּ עַד־חֶבְרוֹן וְשֵׁם אַחִימֶן שִׁשִּׁי  
 וְתַלְמִי יְלִידֵי הָעֵנָק וְחֶבְרוֹן שִׁבְעַ שָׁנִים נִבְנְתָה לְפָנַי צֶעַן

מצרים: 23 וַיָּבֹאוּ עַד־נַחַל אֲשַׁכָּל וַיִּכְרְתוּ מִשָּׁם זְמוּרָה  
 וְאֲשַׁכּוֹל עֲנָבִים אֶחָד וַיִּשְׁאַהֲוּ בַּמוֹט בַּשָּׁנִים  
 וּמִן־הַרְמָנִים וּמִן־הַתְּאֵנִים: 24 לַמָּקוֹם הַהוּא קָרָא נַחַל  
 אֲשַׁכּוֹל עַל אֲדוֹת הָאֲשַׁכּוֹל אֲשֶׁר־כָּרְתוּ מִשָּׁם בְּנֵי  
 יִשְׂרָאֵל: 25 וַיָּשׁוּבוּ מִתּוֹר הָאָרֶץ מִקֵּץ אַרְבַּעִים יוֹם:  
 26 וַיֵּלְכוּ וַיָּבֹאוּ אֶל־מֹשֶׁה וְאֶל־אַהֲרֹן וְאֶל־כָּל־עַדְת  
 בְּנֵי־יִשְׂרָאֵל אֶל־מִדְּבַר פֶּאֶרְן קִדְשָׁה וַיִּשְׁיבוּ אֹתָם דְּבַר  
 וְאֶת־כָּל־הָעֵדָה וַיִּרְאוּם אֶת־פְּרֵי הָאָרֶץ: 27 וַיִּסְפְּרוּ־לוֹ  
 וַיֹּאמְרוּ בָּאֲנֹו אֶל־הָאָרֶץ אֲשֶׁר שְׁלַחְתָּנוּ וְגַם זִבַת חֶלֶב  
 וְדִבַּשׁ הוּא וְזֶה־פְרִיָּהּ: 28 אֲפֹס כִּי־עַז הָעָם הַיֹּשֵׁב בָּאָרֶץ  
 וְהָעָרִים בְּצָרוֹת גְּדֹלַת מְאֹד וְגַם־יְלָדֵי הָעֵנֶק רָאִינוּ שָׁם:  
 29 עַמְלֵק יוֹשֵׁב בָּאָרֶץ הַנֶּגֶב וְהַחִתִּי וְהַיְבוּסִי וְהָאֱמֹרִי  
 יוֹשֵׁב בְּהָר וְהַכְּנַעֲנִי יוֹשֵׁב עַל־הַיַּם וְעַל יַד הַיַּרְדֵּן:  
 30 וַיְהִי כִּלְבָּב אֶת־הָעָם אֶל־מֹשֶׁה וַיֹּאמֶר עֲלֵה נַעֲלֵה  
 וִירְשָׁנוּ אֲתָהּ כִּי־יָכוֹל נוֹכַל לָהּ: 31 וְהָאֲנָשִׁים אֲשֶׁר עָלוּ  
 עִמּוֹ אָמְרוּ לֹא נוֹכַל לַעֲלוֹת אֶל־הָעָם כִּי־חֹזֶק הוּא מִמֶּנּוּ:  
 32 וַיִּצְיֵאוּ דִבַּת הָאָרֶץ אֲשֶׁר תָּרוּ אֲתָהּ אֶל־בְּנֵי יִשְׂרָאֵל  
 לֵאמֹר הָאָרֶץ אֲשֶׁר עָבְרָנוּ בָּהּ לְתוֹר אֲתָהּ אָרֶץ אֲכָלֶת  
 יוֹשְׁבֶיהָ הוּא וְכָל־הָעָם אֲשֶׁר־רָאִינוּ בְּתוֹכָהּ אַנְשֵׁי  
 מְדוֹת: 33 וְשָׁם רָאִינוּ אֶת־הַנְּפִילִים בְּנֵי עֵנֶק מִן־הַנְּפִלִים  
 וְנָהִי בְּעֵינֵינוּ כַּחַגְבִּים וְכֵן הָיִינוּ בְּעֵינֵיהֶם: 14 וַתִּשָּׂא

כָּל־הָעֵדָה וַיִּתְּנוּ אֶת־קוֹלָם וַיִּבְכוּ הָעָם בְּלִילָה הַהִוא׃  
 2 וַיֵּלְנוּ עַל־מֹשֶׁה וְעַל־אַהֲרֹן כָּל בְּנֵי יִשְׂרָאֵל וַיֹּאמְרוּ  
 אֲלֵהֶם כָּל־הָעֵדָה לוֹ־מִתְּנוּ בְּאֶרֶץ מִצְרַיִם אוֹ בְּמִדְבָּר  
 הַזֶּה לוֹ־מִתְּנוּ׃ 3 וְלָמָּה יְהוֹה מֵבִיא אֹתָנוּ אֶל־הָאָרֶץ  
 הַזֹּאת לְנַפֵּל בַּחָרֶב נָשִׁינוּ וְטַפְּנוּ יִהְיוּ לְבוֹז הַלֹּוא טוֹב לָנוּ  
 שׁוּב מִצְרַיִמָּה׃ 4 וַיֹּאמְרוּ אִישׁ אֶל־אָחִיו נָתַנָּה רֹאשׁ  
 וְנָשׁוּבָה מִצְרַיִמָּה׃ 5 וַיִּפֹּל מֹשֶׁה וְאַהֲרֹן עַל־פְּנֵיהֶם לְפָנָי  
 כָּל־קְהַל עֵדֶת בְּנֵי יִשְׂרָאֵל׃ 6 וַיְהוֹשֻׁעַ בֶּן־נֹון וְכָלֵב  
 בֶּן־יִפְנֶה מִן־הַתָּרִים אֶת־הָאָרֶץ קָרְעוּ בְּגָדֵיהֶם׃ 7 וַיֹּאמְרוּ  
 אֶל־כָּל־עֵדֶת בְּנֵי־יִשְׂרָאֵל לֵאמֹר הָאָרֶץ אֲשֶׁר עָבַרְנוּ בָּהּ  
 לְתוֹר אֹתָהּ טוֹבָה הָאָרֶץ מְאֹד מְאֹד׃

21. So they went up, and searched the land from the wilderness of Zin to Rehob, as men come to Hamath. 22. And they ascended by the south, and came to Hebron; where Ahiman, Sheshai, and Talmaj, the sons of Anak, were. Now Hebron was built seven years before Zoan in Egypt. 23. And they came to the brook of Eshkol, and cut down from there a branch with one cluster of grapes, and they bore it between two on a pole; and they brought of the pomegranates, and of the figs. 24. The place was called the brook Eshkol, because of the cluster of grapes which the people of Israel cut down from there. 25. And they returned from searching the land after forty days. 26. And they went and came to Moses, and to Aaron, and to all the congregation of the people of Israel, to the wilderness of Paran, to Kadesh; and brought back word to them, and to all the congregation, and showed them the fruit of the land. 27. And they told him, and said, We came to the land where you sent us, and surely it flows with milk and honey; and this is its fruit. 28. Nevertheless the people, who live in the land, are strong, and the cities are walled, and very great; and moreover we saw the children of Anak there. 29. The Amalekites live in the land of the Negev; and the Hittites, and the Jebusites, and the Amorites, live in the mountains; and the Canaanites live by the sea, and by the side of the Jordan. 30. And Caleb quieted the people before Moses, and said, Let us go up at once, and possess it; for we are well able to overcome it. 31. But the men who went up with him said, We are not able to go up against the people; for they are stronger than we. 32. And they brought up an evil report of the land which they had spied to the people of Israel, saying, The land, through which we have gone to spy, is a land that eats up its inhabitants; and all the people that we saw in it are men of a great stature. 33. And there we saw the Nefilim, the sons of Anak, who come from the Nefilim; and we were in our own sight as

grasshoppers, and so were we in their sight.

### Chapter 14

1. And all the congregation lifted up their voice, and cried; and the people wept that night. 2. And all the people of Israel murmured against Moses and against Aaron; and the whole congregation said to them, Would Elohim that we had died in the land of Egypt! or would Elohim we had died in this wilderness! 3. And why has Hashem brought us to this land, to fall by the sword, that our wives and our children should be a prey? were it not better for us to return into Egypt? 4. And they said one to another, Let us choose a chief, and let us return to Egypt. 5. Then Moses and Aaron fell on their faces before all the assembly of the congregation of the people of Israel. 6. And Joshua the son of Nun, and Caleb the son of Jephunneh, which were of those who spied the land, tore their clothes; 7. And they spoke to all the company of the people of Israel, saying, The land, which we passed through to spy, is an exceedingly good land.

## שלישי

3rd Aliyah - Ya-akov (Tiferet)

8 אִם-חֶפֶץ בְּנוֹ יְהוָה וְהֵבִיא אֶתְנוּ אֶל-הָאָרֶץ הַזֹּאת  
וְנִתְּנָה לָנוּ אֶרֶץ אֲשֶׁר-הוּא זֹבֵת חֶלֶב וּדְבַשׁ׃ 9 אַךְ בִּיהוָה  
אֶל-תְּמַרְדּוֹ וְאַתֶּם אֶל-תִּירְאוּ אֶת-עַם הָאָרֶץ כִּי לַחֲמֹנוּ  
הֵם סוֹר צִלָּם מֵעֲלֵיהֶם וַיְהוּה אֶתְנוּ אֶל-תִּירָאִים׃ 10 וַיֹּאמְרוּ  
כָּל-הָעֵדָה לְרָגוֹם אֶתְּכֶם בְּאֲבָנִים וּכְבוֹד יְהוָה נִרְאָה  
בְּאַהֲל מוֹעֵד אֶל-כָּל-בְּנֵי יִשְׂרָאֵל׃  
11 וַיֹּאמֶר יְהוָה אֶל-מֹשֶׁה עַד-אַנָּה יִנְאַצְנִי הָעָם הַזֶּה  
וְעַד-אַנָּה לֹא-יֵאֱמִינוּ בִּי בְּכֹל הָאֲתוֹת אֲשֶׁר עָשִׂיתִי  
בְּקִרְבּוֹ׃ 12 אֲכַנּוּ בְדַבָּר וְאוֹרֵשְׁנוּ וְאֶעֱשֶׂה אֵתְךָ לְגוֹי-גְדוֹל  
וְעַצּוֹם מִמֶּנּוּ׃ 13 וַיֹּאמֶר מֹשֶׁה אֶל-יְהוָה וְשִׁמְעוּ מִצָּרִים  
כִּי-הֵעֲלִית בְּכַחַךְ אֶת-הָעָם הַזֶּה מִקִּרְבּוֹ׃ 14 וַאֲמָרוּ  
אֶל-יֹשֵׁב הָאָרֶץ הַזֹּאת שִׁמְעוּ כִּי-אַתָּה יְהוָה בְּקִרְבֵּי הָעָם  
הַזֶּה אֲשֶׁר-עֵינָם בְּעֵינָם נִרְאָה | אֶתָּה יְהוָה וְעַנְנְךָ עֹמֵד

עֲלֵיהֶם וּבַעֲמֹד עֲנֹן אֶתְּהָ הַלֵּךְ לְפָנֵיהֶם יוֹמָם וּבַעֲמוּד אֲשֶׁר  
לִילָה: 15 וְהִמַּתָּה אֶת־הָעָם הַזֶּה כְּאִישׁ אֶחָד וְאָמְרוּ הַגּוֹיִם  
אֲשֶׁר־שָׁמְעוּ אֶת־שִׁמְעוֹן לֵאמֹר: 16 מִבְּלֹתִי יִכְלֹת יְהוָה  
לְהַבִּיאַ אֶת־הָעָם הַזֶּה אֶל־הָאָרֶץ אֲשֶׁר־נִשְׁבַּע לָהֶם  
וַיִּשְׁחָטֵם בַּמִּדְבָּר: 17 וְעַתָּה יִגְדַל־נָא כַּחַ אֲדֹנָי כַּאֲשֶׁר  
דִּבַּרְתָּ לֵאמֹר: 18 יְהוָה אֶרֶץ אֲפִים וְרַב־חֶסֶד נִשְׂא עוֹן  
וּפִשַׁע וְנִקָּה לֹא יִנָּקֶה פֶקֶד עוֹן אָבוֹת עַל־בָּנִים  
עַל־שְׁלֵשִׁים וְעַל־רִבְעִים: 19 סִלַּח־נָא לְעוֹן הָעָם הַזֶּה  
כַּגְּדֹל חֶסֶדְךָ וְכַאֲשֶׁר נִשְׁאַתָּה לְעַם הַזֶּה מִמִּצְרַיִם  
וְעַד־הַנֶּה: 20 וַיֹּאמֶר יְהוָה סִלַּחְתִּי כְּדַבַּרְךָ: 21 וְאוּלָּם  
חִי־אֲנִי וַיִּמְלֹא כְבוֹד־יְהוָה אֶת־כָּל־הָאָרֶץ: 22 כִּי  
כָל־הָאֲנָשִׁים הָרְאִים אֶת־כְּבֹדִי וְאֶת־אֲתֹתַי אֲשֶׁר־עָשִׂיתִי  
בְּמִצְרַיִם וּבַמִּדְבָּר וַיִּנְסוּ אֹתִי זֶה עֲשׂוֹר פְּעֻמִּים וְלֹא שָׁמְעוּ  
בְּקוֹלִי: 23 אִם־יִרְאוּ אֶת־הָאָרֶץ אֲשֶׁר נִשְׁבַּעְתִּי לְאֲבוֹתָם  
וְכָל־מְנַאֲצֵי לֹא יִרְאוּהָ: 24 וְעַבְדִּי כָלֵב עָקַב הִיִּתָּה רוּחַ  
אַחֲרַת עַמּוֹ וַיִּמְלֹא אַחֲרָי וְהִבִּיאֲתִיו אֶל־הָאָרֶץ אֲשֶׁר־בָּא  
שָׁמָּה וְזָרְעוּ יוֹרֶשְׁנָה: 25 וְהַעֲמִלְקִי וְהַכְּנַעֲנִי יוֹשֵׁב בְּעַמְּקֵי  
מַחֲרָ פָּנָו וְסָעוּ לְכֶם הַמִּדְבָּר דֶּרֶךְ יַם־סוּף:

8. If Hashem delights in us, then he will bring us into this land, and give it to us; a land which flows with milk and honey. 9. Only do not rebel against Hashem, nor fear the people of the land; for they are bread for us; their defense is departed from them, and Hashem is with us; fear them not. 10. But all the congregation said to stone them with stones. And the glory of Hashem appeared in the Tent of Meeting before all the people of Israel. 11. And Hashem said to Moses, How long will this people provoke me? And how

long will it be before they believe me, for all the signs which I have shown among them? 12. I will afflict them with the pestilence, and disinherit them, and will make of you a greater nation and mightier than they. 13. And Moses said to Hashem, Then the Egyptians shall hear it, for you brought up this people in your might from among them; 14. And they will tell it to the inhabitants of this land; for they have heard that you Lord are among this people, that you Lord are seen face to face, and that your cloud stands over them, and that you go before them, by day time in a pillar of a cloud, and in a pillar of fire by night. 15. Now if you shall kill all this people as one man, then the nations which have heard your fame will speak, saying, 16. Because Hashem was not able to bring this people into the land which he swore to them, therefore he has slain them in the wilderness. 17. And now, I beseech you, let the power of my Lord be great, according to what you have spoken, saying, 18. Hashem is long suffering, and of great mercy, forgiving iniquity and transgression, and by no means clearing the guilty, visiting the iniquity of the fathers upon the children to the third and fourth generation. 19. Pardon, I beseech you, the iniquity of this people according to the greatness of your mercy, and as you have forgiven this people, from Egypt until now. 20. And Hashem said, I have pardoned according to your word; 21. But as truly as I live, all the earth shall be filled with the glory of Hashem. 22. Because all those men which have seen my glory, and my miracles, which I did in Egypt and in the wilderness, and have tempted me now these ten times, and have not listened to my voice; 23. Surely they shall not see the land which I swore to their fathers, nor shall any of them who provoked me see it; 24. But my servant Caleb, because he had another spirit with him, and has followed me fully, him will I bring into the land where he went; and his seed shall possess it. 25. Now the Amalekites and the Canaanites live in the valley. Tomorrow turn, and go to the wilderness by the way of the Red Sea.

## רביעי

4th Aliyah - Moshe (Netzach)

26 וַיִּדְבֹר יְהוָה אֶל־מֹשֶׁה וְאֶל־אַהֲרֹן לֵאמֹר: 27 עַד־מַתִּי  
לְעֵדָה הָרְעָה הַזֹּאת אֲשֶׁר הִמָּה מִלִּינִים עָלַי אֶת־תְּלַנּוֹת  
בְּנֵי יִשְׂרָאֵל אֲשֶׁר הִמָּה מִלִּינִים עָלַי שְׁמַעְתִּי: 28 אָמַר  
אֱלֹהִים חַי־אֲנִי נְאֻם־יְהוָה אִם־לֹא כַאֲשֶׁר דִּבַּרְתֶּם בְּאָזְנֵי  
כֵּן אֶעֱשֶׂה לָכֶם: 29 בַּמִּדְבָּר הַזֶּה יִפְּלוּ פְגַרְיֶכֶם  
וְכָל־פְּקֻדֵיכֶם לְכָל־מִסְפְּרֶכֶם מִבֶּן עֶשְׂרִים שָׁנָה וּמַעְלָה  
אֲשֶׁר הֵלִינְתֶם עָלַי: 30 אִם־אַתֶּם תִּבְאוּ אֶל־הָאָרֶץ אֲשֶׁר  
נִשְׁאַתִּי אֶת־יָדֵי לְשַׁכֵּן אֶתְכֶם בָּהּ כִּי אִם־כָּלֵב בֶּן־יִפְנֵה  
וַיְהוֹשֶׁעַ בֶּן־נוּן: 31 וְטַפְּכֶם אֲשֶׁר אָמַרְתֶּם לִבּוֹ יִהְיֶה

וְהִבִּיאתִי אֹתָם וַיֵּדְעוּ אֶת־הָאָרֶץ אֲשֶׁר מְאַסְתֶּם בָּהּ׃  
 32 וּפְגַרְיִכֶם אַתֶּם יִפְּלוּ בַמִּדְבָּר הַזֶּה׃ 33 וּבְנֵיכֶם יִהְיוּ רֹעִים  
 בַּמִּדְבָּר אַרְבַּעִים שָׁנָה וְנִשְׂאוּ אֶת־זְנוּתֵיכֶם עִדְתֶם  
 פְּגַרְיִכֶם בַּמִּדְבָּר׃ 34 בְּמִסְפַּר הַיָּמִים אֲשֶׁר־תָּרַתֶם  
 אֶת־הָאָרֶץ אַרְבַּעִים יוֹם לַשָּׁנָה יוֹם לַשָּׁנָה תִּשְׂאוּ  
 אֶת־עֲוֹנֹתֵיכֶם אַרְבַּעִים שָׁנָה וַיֵּדְעֶתֶם אֶת־תְּנוּאתִי׃ 35 אֲנִי  
 יְהוָה דִּבַּרְתִּי אִם־לֹא | זֹאת אֶעֱשֶׂה לְכָל־הָעֵדָה הַרְעָה  
 הַזֹּאת הַנוֹעֲדִים עָלַי בַּמִּדְבָּר הַזֶּה יִתְמוּ וְשֵׁם יִמְתּוּ׃  
 36 וְהָאֲנָשִׁים אֲשֶׁר־שָׁלַח מֹשֶׁה לַתּוֹר אֶת־הָאָרֶץ וַיָּשׁוּבוּ  
 וַיִּלְוֶנוּ עָלָיו אֶת־כָּל־הָעֵדָה לְהוֹצִיא דָבָה עַל־הָאָרֶץ׃  
 37 וַיִּמְתּוּ הָאֲנָשִׁים מוֹצְאֵי דַבַּת־הָאָרֶץ רָעָה בַּמַּגִּפָּה לְפָנַי  
 יְהוָה׃ 38 וַיְהוֹשֶׁעַ בֶּן־נֹון וְכָל־בֶּן־יִפְנָה חָיו מִן־הָאֲנָשִׁים  
 הָהֵם הַהֹלְכִים לַתּוֹר אֶת־הָאָרֶץ׃ 39 וַיִּדְבֹּר מֹשֶׁה  
 אֶת־הַדְּבָרִים הָאֵלֶּה אֶל־כָּל־בְּנֵי יִשְׂרָאֵל וַיִּתְאַבְּלוּ הָעָם  
 מְאֹד׃ 40 וַיִּשְׁכְּמוּ בַבֶּקֶר וַיַּעֲלוּ אֶל־רֹאשׁ־הָהָר לֵאמֹר הֲנִנוּ  
 וְעָלִינוּ אֶל־הַמָּקוֹם אֲשֶׁר־אָמַר יְהוָה כִּי חָטֵאנוּ׃ 41 וַיֹּאמֶר  
 מֹשֶׁה לְמָה זֶה אַתֶּם עֹבְרִים אֶת־פִּי יְהוָה וְהוּא לֹא תִצְלַח׃  
 42 אֶל־תַּעֲלוּ כִּי אֵין יְהוָה בְּקִרְבְּכֶם וְלֹא תִנְגַּפוּ לְפָנַי  
 אִי־בִיכֶם׃ 43 כִּי הָעַמְלֵקִי וְהַכְּנַעֲנִי שֵׁם לְפָנֵיכֶם וְנִפְלֹתֶם  
 בַּחֶרֶב כִּי־עַל־כֵּן שָׁבַתֶם מֵאַחֲרֵי יְהוָה וְלֹא־יִהְיֶה יְהוָה  
 עִמָּכֶם׃ 44 וַיַּעֲפְלוּ לַעֲלוֹת אֶל־רֹאשׁ הָהָר וָאֲרוֹן

בְּרִית־יְהוָה וּמִשָּׁה לֹא־מָשׂוּ מִקְרֹב הַמַּחֲנֶה: 45 וַיֹּרַד  
 הָעַמִּלְקִי וְהַכֹּנְעָנִי הַיֹּשֵׁב בְּהַר הַהוּא וַיִּכּוּם וַיִּכְתּוּם  
 עַד־הַחֲרָמָה: 15 1 וַיִּדְבֹר יְהוָה אֶל־מֹשֶׁה לֵאמֹר: 2 דַּבֵּר  
 אֶל־בְּנֵי יִשְׂרָאֵל וְאָמַרְתָּ אֲלֵהֶם כִּי תָבֹאוּ אֶל־אֶרֶץ  
 מוֹשְׁבֵי־כֶסֶם אֲשֶׁר אָנִי נֹתֵן לָכֶם: 3 וַעֲשִׂיתֶם אִשָּׁה לַיהוָה  
 עֲלֶה אוֹ־זֹבַח לְפִלֵּא־נָדָר אוֹ בְנִדְבָה אוֹ בְּמַעֲדֵיכֶם  
 לַעֲשׂוֹת רֵיחַ נִיחַח לַיהוָה מִן־הַבָּקָר אוֹ מִן־הַצֹּאן:  
 4 וְהַקָּרִיב הַמִּקְרִיב קָרְבָּנוֹ לַיהוָה מִנְחָה סֶלֶת עֲשָׂרוֹן  
 בָּלוּל בְּרִבְעֵית הַהֵיזֵן שֶׁמֶן: 5 וַיִּיזַן לַנֶּסֶךְ רִבְעֵית הַהֵיזֵן  
 תַּעֲשֶׂה עַל־הָעֹלָה אוֹ לְזֹבַח לִכְבֹּשׁ הָאֶחָד: 6 אוֹ לְאֵיל  
 תַּעֲשֶׂה מִנְחָה סֶלֶת שְׁנֵי עֶשְׂרֹנִים בָּלוּלָה בְּשֶׁמֶן שְׁלֹשִׁית  
 הַהֵיזֵן: 7 וַיִּיזַן לַנֶּסֶךְ שְׁלֹשִׁית הַהֵיזֵן תִּקְרִיב רֵיח־נִיחַח  
 לַיהוָה:

26. And Hashem spoke to Moses and to Aaron, saying, 27. How long shall I bear with this evil congregation, which murmur against me? I have heard the murmurings of the people of Israel, which they murmur against me. 28. Say to them, As truly as I live, said Hashem, as you have spoken in my ears, so will I do to you; 29. Your carcasses shall fall in this wilderness; and all who were counted of you, according to your whole number, from twenty years old and upward, who have murmured against me, 30. Shall by no means come into the land, concerning which I swore to make you live in it, save Caleb the son of Jephunneh, and Joshua the son of Nun. 31. But your little ones, which you said should be a prey, them will I bring in, and they shall know the land which you have despised. 32. But as for you, your carcasses, they shall fall in this wilderness. 33. And your children shall wander in the wilderness forty years, and bear your backslidings, until your carcasses are wasted in the wilderness. 34. According to the number of the days in which you spied the land, forty days, each day for a year, shall you bear your iniquities, forty years, and you shall know my displeasure. 35. I Hashem have said, I will surely do it to all this evil congregation, who are gathered together against me; in this wilderness they shall be consumed, and there they shall die. 36. And the men, which Moses sent to spy the land, who returned, and caused all the congregation to murmur against him, by bringing up a slander upon the land, 37. Those men that brought up the evil report upon

the land, died by the plague before Hashem. 38. But Joshua the son of Nun, and Caleb the son of Jephunneh, who were of the men who went to spy the land, lived still. 39. And Moses told these sayings to all the people of Israel; and the people mourned greatly. 40. And they rose up early in the morning, and went up to the top of the mountain, saying, Behold, we are here, and will go up to the place of which Hashem has spoken; for we have sinned. 41. And Moses said, Why do you now transgress the commandment of Hashem? But it shall not succeed. 42. Do not go up, for Hashem is not among you; so that you should not be struck before your enemies. 43. For the Amalekites and the Canaanites are there before you, and you shall fall by the sword; because you are turned away from Hashem, therefore Hashem will not be with you. 44. But they presumed to go up to the hill top; nevertheless the ark of the covenant of Hashem, and Moses, departed not from the camp. 45. Then the Amalekites came down, and the Canaanites who lived in that hill, and defeated them, and pursued them, even to Hormah.

### Chapter 15

1. And Hashem spoke to Moses, saying, 2. Speak to the people of Israel, and say to them, When you come into the land of your habitations, which I give to you, 3. And will make an offering by fire to Hashem, a burnt offering, or a sacrifice in performing a vow, or in a freewill offering, or in your solemn feasts, to make a sweet savor to Hashem, of the herd, or of the flock; 4. Then shall he who offers his offering to Hashem bring a meal offering of a tenth measure of flour mixed with the fourth part of an hin of oil. 5. And the fourth part of a hin of wine for a drink offering shall you prepare with the burnt offering or sacrifice, for one lamb. 6. Or for a ram, you shall prepare for a meal offering two tenth measures of flour mixed with the third part of a hin of oil. 7. And for a drink offering you shall offer the third part of a hin of wine, for a sweet savor to Hashem.

## חמישי

5th Aliyah - Aharon (Hod)

8 וְכִי־תַעֲשֶׂה בֶן־בְּקָר עֲלֶיהָ אוֹ־זֶבַח לְפִלֵּא־נֹדֶר  
אוֹ־שְׁלָמִים לַיהוָה: 9 וְהִקְרִיב עַל־בֶּן־הַבְּקָר מִנְחָה סֹלֶת  
שֶׁלֶשֶׁה עֶשְׂרֹנִים בְּלוּל בַּשֶּׁמֶן חֲצִי הֵהִיז: 10 וַיִּזְן תִּקְרִיב  
לְנֶסֶךְ חֲצִי הֵהִיז אִשָּׁה רִיח־נִיחַח לַיהוָה: 11 כִּכָּה יַעֲשֶׂה  
לְשׂוֹר הָאֶחָד אוֹ לְאֵיל הָאֶחָד אוֹ־לִשָּׂה בִּכְבָּשִׁים אוֹ  
בְּעִזִּים: 12 כַּמֶּסֶפֶר אֲשֶׁר תַּעֲשׂוּ כִכָּה תַעֲשׂוּ לְאֶחָד  
כַּמֶּסֶפֶר: 13 כָּל־הָאֲזֹרַח יַעֲשֶׂה־כִכָּה אֶת־אֵלֶּה לְהִקְרִיב  
אִשָּׁה רִיח־נִיחַח לַיהוָה: 14 וְכִי־יִגּוֹר אֶתְכֶם גֵּר אוֹ  
אֲשֶׁר־בְּתוֹכְכֶם לְדֹרֹתֵיכֶם וַעֲשֶׂה אִשָּׁה רִיח־נִיחַח לַיהוָה

כַּאֲשֶׁר תַּעֲשׂוּ כֵן יַעֲשֶׂה: 15 הַקֹּהֵל חִקָּה אַחַת לָכֶם וְלַגֵּר  
הַגֵּר חִקַּת עוֹלָם לְדֹרֹתֵיכֶם כַּכֶּם כַּגֵּר יִהְיֶה לְפָנַי יְהוָה:  
16 תּוֹרָה אַחַת וּמִשְׁפָּט אֶחָד יִהְיֶה לָכֶם וְלַגֵּר הַגֵּר אֶתְכֶם:

8. And when you prepare a bull for a burnt offering, or for a sacrifice in performing a vow, or peace offerings to Hashem; 9. Then shall he bring with a bull a meal offering of three tenth measures of flour mixed with half a hin of oil. 10. And you shall bring for a drink offering half a hin of wine, for an offering made by fire, of a sweet savor to Hashem. 11. Thus shall it be done for one bull, or for one ram, or for a lamb, or a kid. 12. According to the number that you shall prepare, so shall you do to every one according to their number. 13. All who are native born shall do these things after this ordinance, in offering an offering made by fire, of a sweet savor to Hashem. 14. And if a stranger sojourns with you, or whoever is among you in your generations, and will offer an offering made by fire, of a sweet savor to Hashem; as you do, so he shall do. 15. One ordinance shall be both for you of the congregation, and also for the stranger who sojourns with you, an ordinance forever in your generations; as you are, so shall the stranger be before Hashem. 16. One Torah and one code shall be for you, and for the stranger who sojourns with you.

## ששי

6th Aliyah - Yoseif (Yesod)

17 וַיִּדְבֹר יְהוָה אֶל־מֹשֶׁה לֵאמֹר: 18 דַּבֵּר אֶל־בְּנֵי יִשְׂרָאֵל  
וְאמַרְתָּ אֲלֵהֶם בְּבֹאֲכֶם אֶל־הָאָרֶץ אֲשֶׁר אָנֹכִי מְבִיא אֶתְכֶם  
שָׂמָּה: 19 וְהָיָה בְּאֹכְלֵכֶם מִלֶּחֶם הָאָרֶץ תִּרְיִמוּ תְרוּמָה  
לִיהוָה: 20 רֵאשִׁית עֲרֹסֹתֵיכֶם חֲלָה תִרְיִמוּ תְרוּמָה  
כְּתְרוּמַת גֵּרָן כֵּן תִּרְיִמוּ אֹתָהּ: 21 מִרֵאשִׁית עֲרֹסֹתֵיכֶם  
תִּתְּנוּ לִיהוָה תְרוּמָה לְדֹרֹתֵיכֶם: 22 וְכִי תִשְׁגּוּ וְלֹא  
תַעֲשׂוּ אֵת כָּל־הַמִּצְוֹת הָאֵלֶּה אֲשֶׁר־דִּבֶּר יְהוָה אֶל־מֹשֶׁה:  
23 אֵת כָּל־אֲשֶׁר צִוָּה יְהוָה אֲלֵיכֶם בְּיַד־מֹשֶׁה מִן־הַיּוֹם  
אֲשֶׁר צִוָּה יְהוָה וְהִלָּאָה לְדֹרֹתֵיכֶם: 24 וְהָיָה אִם מֵעִנִּי  
הָעֵדָה נַעֲשִׂתָה לְשִׁגְגָה וְעָשׂוּ כָל־הָעֵדָה פֶּר בֶּן־בֶּקָר

אָחַד לְעֹלָה לְרִיחַ נִיחֹחַ לַיהוָה וּמִנְחָתוֹ וְנִסְכּוֹ כַּמִּשְׁפָּט  
 וְשִׁעִיר־עִזִּים אֶחָד לְחַטָּת׃ 25 וְכִפֹּר הַכֹּהֵן עַל־כָּל־עֲדַת  
 בְּנֵי יִשְׂרָאֵל וְנִסְלַח לָהֶם כִּי־שָׁגְגָה הוּא וְהֵם הַבְּיָאוּ  
 אֶת־קֶרְבָּנָם אִשָּׁה לַיהוָה וְחַטָּאתָם לְפָנָי יְהוָה  
 עַל־שִׁגְגָתָם׃ 26 וְנִסְלַח לְכָל־עֲדַת בְּנֵי יִשְׂרָאֵל וְלַגֵּר הַגֵּר  
 בְּתוֹכָם כִּי לְכָל־הָעַם בְּשִׁגְגָה׃

17. And Hashem spoke to Moses, saying, 18. Speak to the people of Israel, and say to them, When you come into the land where I bring you, 19. Then it shall be, that, when you eat of the bread of the land, you shall offer up an offering to Hashem. 20. You shall offer up a cake of the first of your dough for an offering; as you do the offering of the threshing floor, so shall you present it. 21. From the first of your dough you shall give to Hashem an offering in your generations. 22. And if you have erred, and not observed all these commandments, which Hashem has spoken to Moses, 23. All that Hashem has commanded you by the hand of Moses, from the day that Hashem commanded Moses, and onward through your generations; 24. Then it shall be, if anything is committed by ignorance without the knowledge of the congregation, that all the congregation shall offer one young bull for a burnt offering, for a sweet savor to Hashem, with its meal offering, and its drink offering, according to the prescribed ordinance, and one kid of the goats for a sin offering. 25. And the priest shall make an atonement for all the congregation of the people of Israel, and it shall be forgiven them; for it is ignorance; and they shall bring their offering, a sacrifice made by fire to Hashem, and their sin offering before Hashem, for their ignorance; 26. And it shall be forgiven all the congregation of the people of Israel, and the stranger who sojourns among them; seeing all the people were in ignorance.

## שביעי

7th Aliyah - David (Malchut)

27 וְאִם־נִפְשׁ אַחַת תַּחֲטָא בְשִׁגְגָה וְהִקְרִיבָה עִז  
 בַּת־שְׁנָתָה לְחַטָּאת׃ 28 וְכִפֹּר הַכֹּהֵן עַל־הַנֶּפֶשׁ הַשֹּׁגְגָת  
 בַּחֲטָאָה בְשִׁגְגָה לְפָנָי יְהוָה לְכַפֹּר עָלָיו וְנִסְלַח לוֹ׃  
 29 הָאֲזָרַח בְּבְנֵי יִשְׂרָאֵל וְלַגֵּר הַגֵּר בְּתוֹכָם תֹּרֵה אַחַת  
 יְהִיָּה לָכֶם לַעֲשֹׂה בְשִׁגְגָה׃ 30 וְהַנֶּפֶשׁ אֲשֶׁר־תַּעֲשֶׂה | בִּיד

רָמָה מִן־הָאֶזְרָח וּמִן־הַגֵּר אֶת־יְהוָה הוּא מְגִדֵּף וְנִכְרְתָה  
 הַנֶּפֶשׁ הַהוּא מִקֶּרֶב עִמָּה: 31 כִּי דִבַּר־יְהוָה בְּזֶה  
 וְאֶת־מִצְוֹתוֹ הֵפַר הַכֹּרֶת | תִּכְרַת הַנֶּפֶשׁ הַהוּא עֹנֶה בָּהּ:  
 32 וַיְהִי בְנֵי־יִשְׂרָאֵל בַּמִּדְבָּר וַיִּמְצְאוּ אִישׁ מִקִּשְׁשׁ עֵצִים  
 בַּיּוֹם הַשֵּׁבֶת: 33 וַיִּקְרִיבוּ אֹתוֹ הַמִּצְאִים אֹתוֹ מִקִּשְׁשׁ  
 עֵצִים אֶל־מֹשֶׁה וְאֶל־אַהֲרֹן וְאֵל כָּל־הָעֵדָה: 34 וַיִּנְיְחוּ  
 אֹתוֹ בַּמִּשְׁמֶר כִּי לֹא פָרַשׁ מֵה־יַעֲשֶׂה לוֹ: 35 וַיֹּאמֶר  
 יְהוָה אֶל־מֹשֶׁה מוֹת יוֹמַת הָאִישׁ רְגוּם אֹתוֹ בְּאֲבָנִים  
 כָּל־הָעֵדָה מִחוּץ לַמַּחֲנֶה: 36 וַיִּצְיֵאוּ אֹתוֹ כָּל־הָעֵדָה  
 אֶל־מִחוּץ לַמַּחֲנֶה וַיִּרְגְּמוּ אֹתוֹ בְּאֲבָנִים וַיָּמָת כַּאֲשֶׁר צִוָּה  
 יְהוָה אֶת־מֹשֶׁה:

37 וַיֹּאמֶר יְהוָה אֶל־מֹשֶׁה לֵאמֹר: 38 דַּבֵּר אֶל־בְּנֵי יִשְׂרָאֵל  
 וְאמַרְתָּ אֲלֵהֶם וְעֲשׂוּ לָהֶם צִיצִת עַל־כַּנְּפֵי בְגָדֵיהֶם  
 לְדֹרֹתָם וְנִתְּנוּ עַל־צִיצִת הַכַּנֶּף פְּתִיל תְּכֵלֶת: 39 וְהָיָה לָכֶם  
 לְצִיצִת וּרְאִיתֶם אֹתוֹ וּזְכַרְתֶּם אֶת־כָּל־מִצְוֹת יְהוָה  
 וְעִשִּׂיתֶם אֹתָם וְלֹא תִתּוּרוּ אַחֲרַי לְבַבְכֶם וְאַחֲרַי עֵינֵיכֶם  
 אֲשֶׁר־אַתֶּם זֹנִים אַחֲרֵיהֶם: 40 לְמַעַן תִּזְכְּרוּ וְעִשִּׂיתֶם  
 אֶת־כָּל־מִצְוֹתַי וְהֵייתֶם קְדוֹשִׁים לֵאלֹהֵיכֶם: 41 אֲנִי יְהוָה  
 אֱלֹהֵיכֶם אֲשֶׁר הוֹצֵאתִי אֶתְכֶם מֵאֶרֶץ מִצְרַיִם לְהִיּוֹת לָכֶם  
 לֵאלֹהִים אֲנִי יְהוָה אֱלֹהֵיכֶם:

27. And if any soul sins through ignorance, then he shall bring a female goat of the first

year for a sin offering. 28. And the priest shall make an atonement for the soul who sins ignorantly, when he sins by ignorance before Hashem, to make an atonement for him; and it shall be forgiven him. 29. You shall have one Torah for him who sins through ignorance, both for him who is born among the people of Israel, and for the stranger who sojourns among them. 30. But the soul who does anything presumptuously, whether he is born in the land, or a stranger, that person dishonors Hashem; and that soul shall be cut off from among his people. 31. Because he has despised the word of Hashem, and has broken his commandment, that soul shall utterly be cut off; his iniquity shall be upon him. 32. And while the people of Israel were in the wilderness, they found a man who gathered sticks upon the sabbath day. 33. And those who found him gathering sticks brought him to Moses and Aaron, and to all the congregation. 34. And they put him in custody, because it was not told what should be done to him. 35. And Hashem said to Moses, The man shall be surely put to death; all the congregation shall stone him with stones outside the camp. 36. And all the congregation brought him outside the camp, and stoned him with stones, and he died; as Hashem commanded Moses. 37. And Hashem spoke to Moses, saying, 38. Speak to the people of Israel, and bid them that they make them fringes in the borders of their garments throughout their generations, and that they put upon the fringe of the borders a thread of blue; 39. And it shall be to you for a fringe, that you may look upon it, and remember all the commandments of Hashem, and do them; and that you seek not after your own heart and your own eyes, which incline you to go astray; 40. That you may remember, and do all my commandments, and be holy to your Elohim. 41. I am Hashem your Elohim, who brought you out of the land of Egypt, to be your Elohim; I am Hashem your Elohim.

## מפטיר

Maftir

37 וַיֹּאמֶר יְהוָה אֶל־מֹשֶׁה לֵאמֹר: 38 דַּבֵּר אֶל־בְּנֵי יִשְׂרָאֵל  
וְאָמַרְתָּ אֲלֵהֶם וַעֲשׂוּ לָהֶם צִיצִת עַל־כַּנְפֵי בְגְדֵיהֶם  
לְדֹרֹתָם וְנָתַנוּ עַל־צִיצִת הַכַּנֵּף פֶּתִיל תְּכֵלֶת: 39 וְהָיָה לָכֶם  
לְצִיצִת וּרְאִיתֶם אֹתוֹ וְזָכַרְתֶּם אֶת־כָּל־מִצְוֹת יְהוָה  
וַעֲשִׂיתֶם אֹתָם וְלֹא תִתּוּרוּ אַחֲרַי לְבַבְכֶם וְאַחֲרַי עֵינֵיכֶם  
אֲשֶׁר־אַתֶּם זֹנִים אַחֲרֵיהֶם: 40 לְמַעַן תִּזְכְּרוּ וַעֲשִׂיתֶם  
אֶת־כָּל־מִצְוֹתַי וְהֵייתֶם קְדוֹשִׁים לֵאלֹהֵיכֶם: 41 אֲנִי יְהוָה  
אֱלֹהֵיכֶם אֲשֶׁר הוֹצֵאתִי אֶתְכֶם מֵאֶרֶץ מִצְרַיִם לְהִיּוֹת לָכֶם  
לֵאלֹהִים אֲנִי יְהוָה אֱלֹהֵיכֶם:

37. And Hashem spoke to Moses, saying, 38. Speak to the people of Israel, and bid them

that they make them fringes in the borders of their garments throughout their generations, and that they put upon the fringe of the borders a thread of blue; 39. And it shall be to you for a fringe, that you may look upon it, and remember all the commandments of Hashem, and do them; and that you seek not after your own heart and your own eyes, which incline you to go astray; 40. That you may remember, and do all my commandments, and be holy to your Elohim. 41. I am Hashem your Elohim, who brought you out of the land of Egypt, to be your Elohim; I am Hashem your Elohim.